

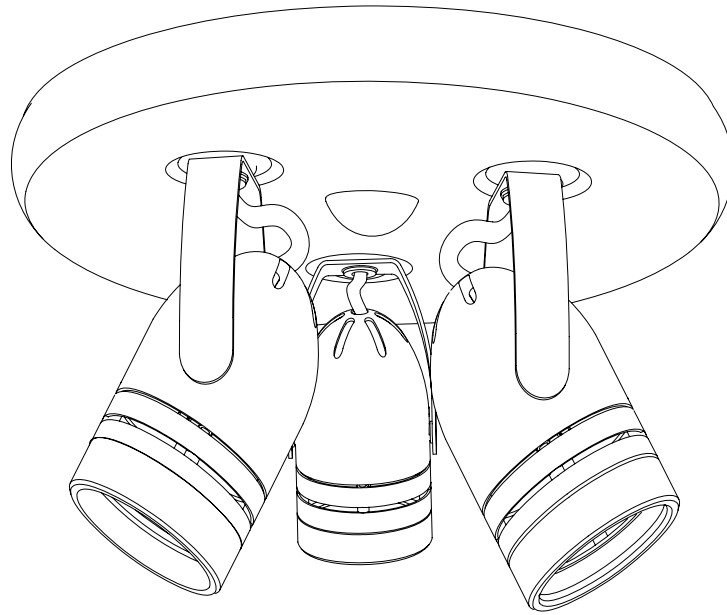


INSTRUCTION MANUAL

3Lt Ceiling Fixture

White Finish

Home Depot SKU 583-674(UPC008938212908)



Thank you for purchasing this Hampton Bay interior ceiling fixture. This product has been manufactured with the highest standards of safety and quality.

FEATURES:

1. Fixture heads are multi-directional.
2. Uses 120V, GU10 shielded 50W bulbs (Included).
3. Designed for mounting to ceilings.

QUESTIONS, PROBLEMS, MISSING PARTS:

Before returning to your local Home Depot, please call our Customer Service Team at 1-877-527-0313 or visit www.homedepot.com. Please reference SKU 583-674, UPC 008938212908.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

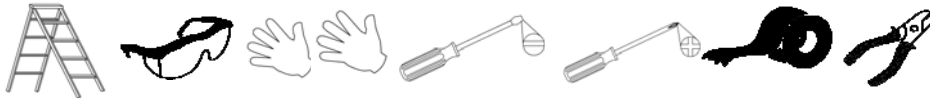
CAUTION: Make sure power is turned off at the electrical panel box before beginning your installation. Turning the power off at the wall switch is not sufficient to prevent electrical shock.

INSTRUCTIONS PERTAINING TO RISK OF FIRE OR INJURY TO PERSONS

1. Read all instructions prior to beginning the installation process.
2. Do not install this lighting system in a wet location.
3. Lighted lamp is **HOT!**
4. **CAUTION - HOT SURFACE.** Keep away from curtains and other combustible materials.
5. Do not touch bulb, lens, guard or enclosure at any time. Use a soft cloth. Oil from skin may damage lamp.
6. **CAUTION-**To reduce the risk of fire, use only 50W Max type GU10 shielded bulbs.
7. All electrical connections must be in accordance with local codes and the National Electrical Code. If you are unfamiliar with methods of installing electrical wiring, secure the services of a qualified licensed electrician.
8. These fixtures are intended to be mounted to a 4"square x 2-1/8"deep metal octagon outlet box. The box must be directly supported by the building structure.
9. Before starting the installation, disconnect the power by turning off the circuit breaker or by removing the appropriate fuse at the fuse box. Turning the power off using the light switch is not sufficient to prevent electrical shock.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

TOOLS REQUIRED FOR ASSEMBLY & INSTALLATION (not included):



Ladder

Safety
Goggles

Gloves

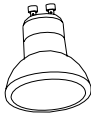
Flathead
Screwdriver

Phillips
Screwdriver

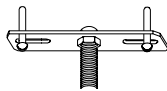
Electrical
Tape

Wire
Cutters

PARTS INCLUDED FOR ASSEMBLY (parts are not to scale):



x 3 GU10 Halogen
50watt bulbs



x1 Mounting bracket
Assembly



x2 Screws



x3 Wires

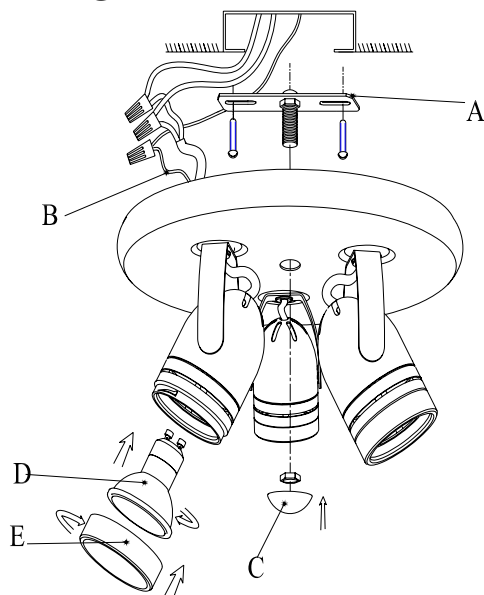
ASSEMBLY INSTRUCTIONS (AS SHOWN IN DIAGRAM):

1. Make sure the main power to the circuit is OFF.
2. Install mounting bracket to existing outlet box with screws.
3. Pull wires through mounting bracket hole.
4. **ELECTRICAL CONNECTIONS:**
 - a. Connect the white wire(s) from the fixture to the white wire of the supply circuit.
 - b. Connect the black wire(s) from the fixture to the black wire of the supply circuit.
 - c. Connect the green colored (or bare copper) wire to the grounding conductor of the supply circuit.
 - d. Use U.L. Listed wire connectors suitable for the size, type and number of conductors. No loose strands or loose wires should be present.
 - e. Secure wire connectors with U.L. Listed electrical tape.
 - f. Carefully tuck connected wires back into the outlet box.
5. Place the canopy onto the mounting bracket making sure that the thread tube aligns with the hole in the center of the canopy.
6. Secure the canopy by screwing the decorative nut onto the end of the thread tube.

RELAMPING THE BULB

1. Make sure that the power is turned off.
 2. **THE BULB IS HOT!** Make sure that the bulb is cool before re-lamping the fixture.
 3. For first time installation. Remove the housing cap by turning it anti-clockwise.
 4. Insert bulb into lamp housing, rotate bulb until it locks.
 5. Replace the housing cap to lamp housing, by turning it clockwise.
 6. Restore electricity and check the operation of your new lighting fixture.
- CAUTION:** Refer to the re-lamping label located near the lamp holder for recommended maximum wattage. **DO NOT** exceed the recommended maximum wattage.

ASSEMBLY DIAGRAM



TROUBLE SHOOTING:

Problem	Possible Cause	Corrective Action
Light Bulb will not illuminate.	1. Light bulb is burned out.	1. Replace light bulb.
	2. Power is off.	2. Make sure power supply is on.
	3. Faulty wire connection.	3. Check wiring.
	4. Faulty switch.	4. Test or replace switch.
Fuse blows or circuit breaker trips when light bulb is illuminated.	Crossed wires or power wire is grounding out.	Check wire connections.

PRODUCT MAINTENANCE:

1. Turn off power to the light fixture.
2. To clean simply wipe with a soft dry cloth.
3. Do not use any cleaners with chemicals, solvents or harsh abrasives.
4. Allow the fixture to dry completely before power is restored.

LIMITED WARRANTY

The manufacturer warrants this lighting fixture to be free from defects in materials and workmanship for a period of five (5) years from date of purchase. This warranty applies only to the original consumer purchaser and only to products used in normal use and service. If this product is found to be defective, the manufacturer's only obligation, and your exclusive remedy, is the repair or replacement of the product at the manufacturer's discretion, provided that the product has not been damaged through misuse, abuse, accident, modifications, alterations, neglect or mishandling. This warranty shall not apply to any product that is found to have been improperly installed, set-up, or used in any way not in accordance with the instructions supplied with the product. This warranty shall not apply to a failure of the product as a result of an accident, misuse, abuse, negligence, alteration, or faulty installation, or any other failure not relating to faulty material or workmanship. This warranty shall not apply to the finish on any portion of the product, such as surface and/or weathering, as this is considered normal wear and tear. The manufacturer does not warrant and specially disclaims any warranty, whether express or implied, of fitness for a particular purpose, other than the warranty contained herein. The manufacturer specifically disclaims any liability and shall not be liable for any consequential or incidental loss or damage, including but not limited to any labor/expense costs involved in the replacement or repair of said product.

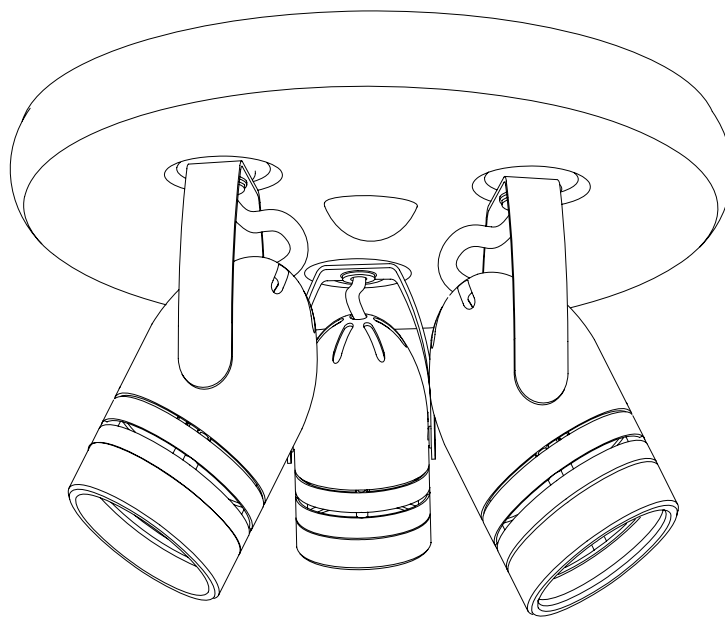


MANUEL D'INSTRUCTIONS

Plafonnier à 3 lampes

Fini blanc

Home Depot UGS 583-674 (CUP 008938212908)



Nous vous remercions d'avoir acheté ce plafonnier d'intérieur Hampton Bay. Cet article a été fabriqué selon les normes de sécurité et de qualité les plus rigoureuses.

CARACTÉRISTIQUES :

1. Les projecteurs sont multidirectionnels.
2. Requiert des ampoules 50 W, 120 V de type GU10 blindées (comprises).
3. Conçu pour les éclairages de plafond.

QUESTIONS, PROBLÈMES, PIÈCES MANQUANTES:

Avant de vous présenter à votre magasin Home Depot, veuillez communiquer avec le service à la clientèle au 1 877 527-0313 ou consulter le www.homedepot.com. Veuillez mentionner votre UGS (583-674), CUP (008938212908).

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

ATTENTION : S'assurer que l'alimentation a été coupée au tableau de distribution avant de tenter d'effectuer l'installation. Couper l'alimentation électrique en fermant l'interrupteur mural est insuffisant pour prévenir les chocs électriques.

INSTRUCTIONS RELATIVES AU RISQUE D'INCENDIE OU DE BLESSURES CORPORELLES

1. Bien lire toutes les instructions avant de débiter l'installation.
2. Ne pas installer ce système d'éclairage dans un endroit mouillé.
3. La lampe est **CHAUDE** lorsqu'elle est allumée!
4. **ATTENTION : SURFACE CHAUDE** La garder éloignée des rideaux ou de tout autre matériau combustible.
5. Ne pas toucher à l'ampoule, au diffuseur, au protecteur ou au boîtier. Se servir d'un linge doux. L'huile de la peau peut endommager l'ampoule.
6. **ATTENTION** – Afin de réduire les risques d'incendie, utiliser seulement des ampoules protégées de type GU10 de 50 W maximum.
7. Tous les branchements électriques doivent être conformes aux codes locaux et au Code national de l'électricité. Si vous ne connaissez pas bien les méthodes d'installation de câblage électrique, réservez les services d'un électricien accrédité qualifié.
8. Cet appareil d'éclairage est conçu pour être fixé à une boîte de jonction métallique octogonale d'une largeur de 10,16 cm (4 po) et d'une profondeur de 5,40 cm (2 1/8 po). Celle-ci doit être fixée directement à la structure du bâtiment.
9. Avant de commencer l'installation, débrancher l'alimentation électrique en fermant le disjoncteur ou en retirant le fusible approprié dans la boîte à fusibles. Couper l'alimentation électrique en fermant l'interrupteur mural est insuffisant pour prévenir les chocs électriques.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

OUTILS REQUIS POUR L'ASSEMBLAGE ET L'INSTALLATION (non compris):



Escabeau



Lunettes de protection



Gants



Tournevis plat



Tournevis Phillips

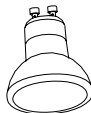


Ruban isolant

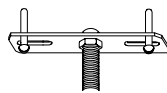


Coupe-fils

PIÈCES COMPRISES POUR L'ASSEMBLAGE (les pièces ne sont pas à l'échelle) :



X 3 Ampoule halogène GU10 de 50 W



x1 Support de fixation



Vis x2



Capuchons de connexion x3

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE (TEL QU'ILLUSTRÉ DANS LE DIAGRAMME) :

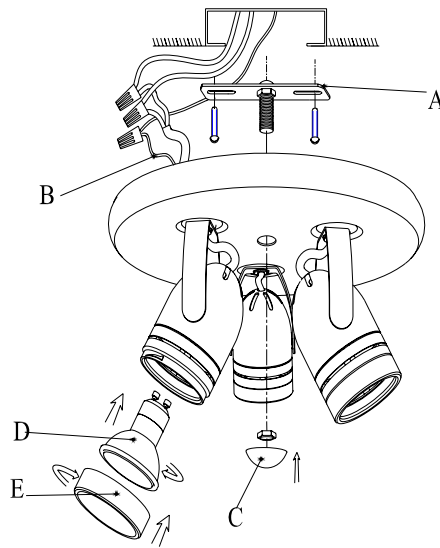
1. S'assurer que l'alimentation principale est coupée.
2. Fixer le support de montage à la boîte de jonction au moyen des vis.
3. Tirer les câbles à travers le support de montage.
4. BRANCHEMENTS ÉLECTRIQUES :
 - a. Relier le(s) fil(s) blanc(s) du luminaire au fil blanc du circuit d'alimentation.
 - b. Relier le(s) fil(s) noir(s) du luminaire au fil noir du circuit d'alimentation.
 - c. Relier le fil vert (ou le fil nu en cuivre) au fil de mise à la terre du circuit d'alimentation.
 - d. Utiliser des capuchons de connexion homologués UL qui conviennent aux format, type et nombre de conducteurs. Aucun brin ni fil ne doit être desserré.
 - e. Sécuriser les capuchons de connexion au moyen de ruban isolant homologué UL.
 - f. Replacer soigneusement les fils raccordés dans la boîte de sortie.
5. Poser la monture sur le support de fixation, en s'assurant que la tige filetée s'aligne avec le trou dans le centre de la monture.
6. Fixer la monture en vissant l'écrou décoratif sur l'extrémité de la tige filetée.

REMPLENER L'AMPOULE

1. S'assurer que l'alimentation électrique est coupée.
2. **L'AMPOULE EST CHAUDE!** S'assurer que l'ampoule est froide avant de la changer.
3. Pour l'installation de première fois. Enlevez le chapeau de logement en le tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.
4. Insérez l'ampoule dans le logement de lampe, tournez l'ampoule jusqu'à ce qu'elle ferme à clef.
5. Remplacez le chapeau de logement au logement de lampe, en le tournant dans le sens des aiguilles d'une montre.
6. Rétablir l'alimentation électrique puis vérifier le fonctionnement du luminaire.

ATTENTION : Se référer à l'étiquette de changement de l'ampoule située près de la douille de l'ampoule pour connaître la puissance maximale recommandée. **NE PAS** dépasser la puissance maximale.

DIAGRAMME D'ASSEMBLAGE



DÉPANNAGE :

Problème	Cause possible	Solution
L'ampoule ne s'allume pas.	1. L'ampoule est brûlée.	1. Remplacer l'ampoule.
	2. L'alimentation est coupée.	2. S'assurer que l'alimentation est sous tension.
	3. Mauvais branchement.	3. Vérifier les branchements.
	4. Le commutateur est défectueux.	4. Vérifier ou remplacer le commutateur.
Le fusible grille ou le disjoncteur se déclenche lorsque la lampe est allumée.	Un circuit ou un fil d'alimentation n'est pas mis à la terre.	Vérifier les branchements.

ENTRETIEN :

1. Couper l'alimentation électrique de l'appareil d'éclairage.
2. Pour nettoyer, essuyer simplement à l'aide d'un chiffon doux et sec.
3. Ne jamais utiliser de nettoyeur contenant des produits chimiques, des solvants ou des abrasifs.
4. Laisser sécher complètement l'appareil avant de le remettre sous tension.

GARANTIE LIMITÉE

Le fabricant garantit que ce produit sera exempt de défaut de main d'œuvre et de matériaux pendant une période de cinq (5) ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne vise que l'acheteur original et uniquement un usage normal. Si ce produit est défectueux, la seule obligation du fabricant, et votre seul recours, est de remplacer ou de réparer le produit, au choix du fabricant, pourvu que le produit n'ait pas été endommagé par une utilisation inadéquate ou abusive, par un accident, une modification, une altération, la négligence ou une mauvaise manipulation. Cette garantie ne s'applique pas à un produit qui est déclaré avoir mal été installé, posé ou utilisé d'une façon non conforme aux instructions qui l'accompagnent. Cette garantie ne s'applique pas à un défaut du produit qui découle d'un accident, d'un mauvais usage, d'un usage excessif, d'une négligence, d'une modification ou d'une installation incorrecte, ou à tout défaut étranger à un défaut de matériaux ou de main d'œuvre. Cette garantie ne s'applique pas au fini de toute partie du produit, comme la surface, ni à l'altération par le climat, puisqu'il s'agit d'une usure normale. Le fabricant ne garantit aucunement, et réfute expressément toute garantie, explicite ou tacite, d'utilité quelconque, autre que la garantie exprimée aux présentes. Le fabricant réfute expressément toute responsabilité et ne peut être tenu responsable de toute perte ou de tout dommage indirect ou accessoire, y compris tous les frais de main d'œuvre ou autres encourus pour le remplacement ou la réparation dudit produit.

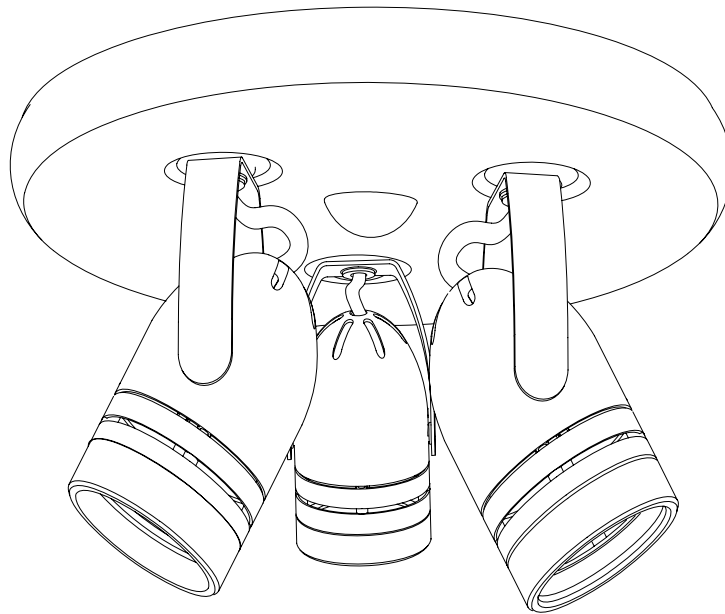


MANUAL DE INSTRUCCIONES

Lámpara de Techo con 3 Luces

Acabado Blanco

Home Depot SKU 583-674(UPC008938212908)



Gracias por comprar esta lámpara de techo para interiores de Hampton Bay. Este producto se ha fabricado de acuerdo a las normas de seguridad y calidad más altas.

CARACTERÍSTICAS:

1. Los cabezales de la lámpara son multidireccionales.
2. Usa bombillas recubiertas tipo GU10 de 120V y 50W (Incluidas).
3. Diseñado para instalar en techos.

PREGUNTAS, PROBLEMAS O PIEZAS FALTANTES:

Antes de volver a The Home Depot, por favor llama a nuestro Equipo de Servicio al Cliente al 1-877-527-0313 o visita www.homedepot.com. Por favor usa como referencia tu N° de SKU 583-674, UPC 008938212908.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

PRECAUCIÓN: Asegúrate de que la corriente esté desconectada en el panel de electricidad antes de comenzar la instalación. Cortar el suministro de electricidad con el interruptor de luz no es suficiente para evitar una descarga.

ESTAS INSTRUCCIONES TRATAN SOBRE LOS RIESGOS DE INCENDIO O LESIONES FÍSICAS

1. Lee todas las instrucciones antes de comenzar la instalación.
2. No instales este sistema de iluminación en un lugar húmedo.
3. ¡La lámpara se calienta!
4. **ADVERTENCIA - SUPERFICIE CALIENTE.** Manténgase lejos de las cortinas y otros materiales combustibles.
5. Jamás toques la bombilla, la lente, el protector o la caja. Usa un paño suave. La grasa de la piel puede dañar la lámpara.
6. **PRECAUCIÓN:** para reducir el riesgo de incendio, usa solamente lámparas cubiertas tipo GU10 de 50W como máximo.
7. Todas las conexiones se deben hacer conforme al Código Nacional de Electricidad y los códigos de electricidad locales. Si no estás familiarizado con los métodos de instalación del cableado eléctrico, contrata los servicios de un electricista certificado y calificado.
8. Estas piezas se deben montar en una caja de distribución octagonal de metal de 5,39 cm de profundidad y 10,16 cm². La caja debe estar directamente apoyada en la estructura de la vivienda.
9. Antes de empezar la instalación corta el suministro de electricidad, apagando el cortacircuitos o retirando el fusible correspondiente en la caja de fusibles. Cortar el suministro de electricidad usando el interruptor de luz, no es suficiente para evitar una descarga eléctrica.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

HERRAMIENTAS NECESARIAS PARA EL ENSAMBLAJE y LA INSTALACIÓN (no incluidas):



Escalera



Gafas de Seguridad



Guantes



Destornillador de cabeza plana



Destornillador Phillips

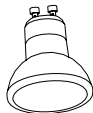


Cinta de Electricista

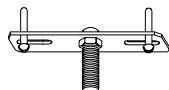


Cortacables

PIEZAS INCLUIDAS PARA ENSAMBLAJE (no se muestran a escala)



3 Bombilla halógena GU10 de 50 vatios



1 Ensamblaje de soporte de montaje



2 Tornillos



3 Conectores del cable

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE (COMO SE MUESTRAN EN EL DIAGRAMA):

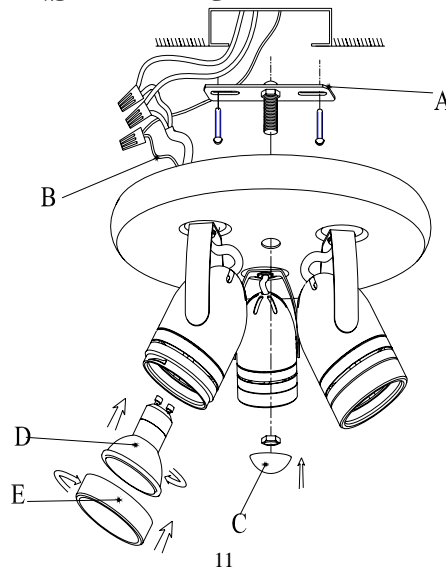
1. Asegúrate de que la electricidad principal que va al circuito está APAGADA.
2. Instala el soporte de montaje en la caja de distribución existente con tornillos.
3. Introduce los cables a través del soporte de montaje.
4. CONEXIONES ELÉCTRICAS:
 - a. Conecta el (los) cable(s) blanco(s) de la pieza al cable blanco del circuito de energía.
 - b. Conecta el (los) cable(s) negro(s) de la pieza al cable negro del circuito de energía.
 - c. Conecta el cable verde o (de cobre desnudo) al conductor a tierra del circuito de energía.
 - d. Usa conectores de cable con clasificación UL adecuados para el tamaño, tipo y cantidad de conductores. No debe haber cables sueltos o hilos flojos.
 - e. Asegura los conectores de cable con cinta aislante con clasificación UL.
 - f. Coloca con cuidado los cables conectados de vuelta dentro de la caja de distribución.
5. Monta la cubierta en el soporte de montaje y verifica que el tubo enroscado encaje en el orificio en el centro de la cubierta.
6. Fija la cubierta enroscando la tuerca decorativa en el extremo enroscado del tubo..

CAMBIO DE BOMBILLA

1. Asegúrate de haber desconectado la electricidad.
2. **¡LA BOMBILLA ESTÁ CALIENTE!** Asegúrate de que la bombilla esté fría antes de cambiarla.
3. La primera vez que se instale: Reitra la tapa de la carcasa mediante giros de derecha a izquierda.
4. Coloca la bombilla en la carcasa de la lámpara, rota la bombilla hasta que quede fija.
5. Vuelve a colocar la tapa de la carcasa de la lámpara mediante giros de izquierda a derecha.
6. Restablece la electricidad y verifica el funcionamiento de tu nueva lámpara.

PRECAUCION: Antes de cambiar la bombilla consulta la etiqueta que está cerca del portabombillas para verificar el vataje máximo recomendado. **NO** excedas el vataje máximo recomendado.

DIAGRAMA DE ENSAMBLAJE



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS:

Problema	Causa posible	Medida correctiva
La lámpara no se enciende.	1. La bombilla se fundió.	1. Reemplaza la bombilla.
	2. No hay electricidad.	2. Asegúrate de que el suministro de electricidad está encendido.
	3. Conexión defectuosa del cable.	3. Verifica el cableado.
	4. Interruptor defectuoso.	4. Prueba o reemplaza el interruptor.
El fusible se funde o el cortacircuitos se activa en el momento en que enciendes la luz.	Los cables están pelados o el cable de corriente está en cortocircuito.	Verifica las conexiones de cable.

MANTENIMIENTO DEL PRODUCTO:

1. Desconecta la electricidad de la lámpara.
2. Para limpiarla simplemente usa un paño suave y seco.
3. No uses limpiadores con químicos, solventes o productos abrasivos.
4. Deja secar la lámpara completamente antes de restablecer la electricidad.

GARANTÍA LIMITADA

El fabricante garantiza que esta lámpara no tiene defectos materiales o de fabricación por el período de cinco (5) años a partir de la fecha de compra. Esta garantía es válida sólo para el comprador original y sólo para los productos en uso y servicio normales. Si se descubre que este producto presenta defectos, la única obligación del fabricante y la solución exclusiva que se le dará será la reparación o reemplazo del producto, a criterio del fabricante, siempre que el producto no se haya dañado por mal uso, abuso, accidente, modificaciones, alteraciones, negligencia o manejo indebido. Esta garantía no cubre ningún producto que se instale, configure o use incorrectamente sin regirse por las instrucciones adjuntas al producto. Esta garantía no cubre fallas del producto como consecuencia de un accidente, mal uso, abuso, negligencia, alteración o instalación defectuosa, o cualquier otra falla no relacionada con defectos materiales o de fabricación. Esta garantía no se aplica al acabado de ninguna parte del producto, como por ejemplo la superficie, ni tampoco al deterioro por condiciones ambientales, ya que esto se considera desgaste normal. El fabricante no garantiza y se exime especialmente de cualquier garantía, explícita o implícita, de la capacidad del producto de asumir una función específica, distinta de la indicada en la garantía incluida en la presente. El fabricante se exime específicamente de cualquier obligación y no es responsable de daños o pérdida directa o indirecta, incluidos cualquier costo de mano de obra o gastos relacionados con el reemplazo o reparación de dicho producto.